



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 906 109 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Jaeyeol Lee Jaeyeol Lee #417 Lux9 Officetel, 24 Myeongji-ro, Cheoin-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Yeokbuk-dong) Postal Code 17055					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3536-1564
Health food				1		USD2.90	FAX 010-3536-1564
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 290 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		社員確認用 <input type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 126 906 109 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo							
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Jaeyeol Lee Jaeyeol Lee #417 Lux9 Officetel, 24 Myeongji-ro, Cheoin-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Yeokbuk-dong) Postal Code 17055					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3536-1564
Health food				1		USD2.90	FAX 010-3536-1564
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 290 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126906109JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jaeyeol Lee Jaeyeol Lee #417 Lux9 Officetel, 24 Myeongji-ro, Cheoin-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Yeokbuk-dong) 17055, KOREA TEL 010-3536-1564 FAX 010-3536-1564	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 2.90	USD 2.90
総合計 (Total)			1		USD 2.90

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 906 109 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量		合計金額 Postage Paid			
		Total gross weight g					
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
		Jaeyeol Lee Jaeyeol Lee #417 Lux9 Officetel, 24 Myeongji-ro, Cheoin-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Yeokbuk-dong)					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA		Postal Code 17055	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3536-1564
Health food				1		USD2.90	FAX 010-3536-1564
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円)
							290 Yen
No commercial value for customs purpose only.		Total Value					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>		

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-3536-1564		17055 Postal Code		Cheon-gu, Yongin-si, Myeongji-ro, Gyeonggi-do (Yeokbuk-dong) Office tel. #417 Lux		Jaeyeol Lee Jaeyeol Lee #417 Lux	
依頼主 先						郵便先							
内容品詳細 health food		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	価格 290		損害賠償額 (円) 290		国別郵便料金 (円) 290		送料 290	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>	商品見本 <input type="checkbox"/>	贈物 <input type="checkbox"/>
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		HSコード	原産国	個数 1	正味重量 1502.90	商品見本 							

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 2 8 7 5 3 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 287 530 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 13 55		郵便料金 Postage 諸料金 Others							
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g									
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address											
		Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu Postal Code 41528											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 2203.21.00		内容品の原産国 Country of origin of goods 大韓民国		内容品の個数 Number of items contained 3		正味重量 Net weight 19.86g		内容品の価格 Value USD19.86		TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465	
												次の場合には□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>	
No commercial value for customs purpose only.										日本円換算合計 (円) Total Value 1986 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/>					
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 7 2 8 7 5 3 0 1 P *

item number

EN 127 287 530 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 41528				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6533-4465	
Health food				3		USD19.86	FAX 010-6533-4465	
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
1986 Yen								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127287530JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu 41528, KOREA TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6. 62	USD 19. 86
総合計 (Total)			3		USD 19. 86

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 287 530 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g			郵便料金 諸料金		
		To (Addressee) Name & Address Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu			合計金額 Postage Paid _____				
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 41528					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight _____ g	内容品の価格 Value _____	TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465
Health food						3		USD19.86	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value 1986 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 _____ 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender									

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>	




EN	1	2	7	7	8	7	5	3	0	1	P	*
----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

お問い合わせ番号(item number): EN 127 287 530 JP

✂ 後、紙巾の端を切り、
筒状に作り、口を開いて
筒の中に両手を入れて、
筒の底を握りしめて、

✂

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お依頼主 ご依頼先		JAPAN	
TEL +82-70-8028-0952	FAX	135-0064		
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量
health food			3	USD9.86
No commercial value for customs purpose only.				
Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu		Country KOREA Postal Code 41528 TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465		
日本円換算額合計 (円)		損益度償額 (円)		
<input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/> 送料		<input type="checkbox"/> 郵便料金 (円) 送料金 (円)		
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 粗重量 <input type="checkbox"/> 合計 (円) (Gross Weight) (Postage)		
1986		Date Stamp		
 * E N I 2 7 2 8 7 5 3 0 J P * <input checked="" type="checkbox"/> 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 受付局控 10年保存				



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 568 692 JP

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu		Postal Code 41528	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-6533-4465
Health food				3		USD17.52	FAX 010-6533-4465
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 1752 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping						社員確認用 <input type="checkbox"/> * 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 126 568 692 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu		Postal Code 41528	
Postal Code 135-0064 JAPAN				Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0952		FAX					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-6533-4465
Health food				3		USD17.52	FAX 010-6533-4465
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 1752 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126568692JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu 41528, KOREA TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 5.84	USD 17.52
総合計 (Total)			3		USD 17.52

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 568 692 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



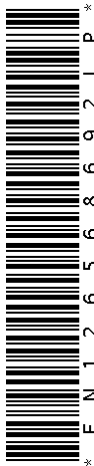
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN Postal Code 135-0064		To (Addressee) Name & Address Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu		Postal Code 41528	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465
Health food				3		USD17.52	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		1752 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>	




* *
 E N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0
 * *

お問い合わせ番号(item number): EN 126 568 692 JP

✂ 後、紙巾の端を切り、
筒状に作り、口を開いて
筒の中に両手を入れて、

Savuri Japan Drop Shipping Savuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お 届 け 先 Kim Geun-tae Kim Geun-tae 1304, Building 203, 50 Bokhyeon-ro, Buk-gu, Daegu	
135-0064		Postal Code 41528	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
FAX		TEL 010-6533-4465 FAX 010-6533-4465	
内容品詳細		国産度償額 (円)	
HSコード		正味重量	
原産国		価 格	
個数		USD 7.52	
3			
health food			
No commercial value for customs purpose only		1752	
		日本円換算 額合計 (円)	
		<input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/> 書類	
		郵便料金 (円) 送料金 (円) 合計 (円) (Gross Weight) (Postage)	
		日本円換算 額合計 (円) 1752 交付日付印 Date Stamp	



* E N 1 2 6 5 6 8 6 9 2 J P *

内品は品物に該当しません。品物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

受付局控

10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 6 6 9 7 8 4 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 126 669 784 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed		受付時刻 Time mailed		時 (hour)		分 (Minute)		郵便料金 送料金		諸料金			
		年 (Year)	月 (Month)	日 (Date)											
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		2021		09		06		総重量 Total gross weight				合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address													
		Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Purunmaeul Apartment)										Postal Code 13600			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-4281-7929			
												FAX 010-4281-7929			
Health food						1				USD6.25		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.			
												<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample			
												<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others			
												<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents			
												日本円換算合計 (円)			
												Total Value			
												625 Yen			
ご署名 Signature of the sender		No commercial value for customs purpose only.		この郵便物は		番目		個中		ご注意！		この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。		社員確認用	
		<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開改される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		Number of this pieces		Total number of pieces							
Sayuri Japan Drop Shipping												[To Post and Customs Officer] This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 6 6 6 9 7 8 4 | P *

item number

FN 126 669 784 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Purunmaeul Apartment)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 13600				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4281-7929	
Health food				1		USD6.25	FAX 010-4281-7929	
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126669784JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Purunmaeul Apartment) 13600, KOREA TEL 010-4281-7929 FAX 010-4281-7929	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.25	USD 6.25
総合計 (Total)			1		USD 6.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 669 784 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Purunmaeul Apartment) Postal Code 13600		日本円換算合計 (円) Total Value 625 Yen				
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-4281-7929 FAX 010-4281-7929		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight 625 g	内容品の価格 Value USD6.25	No commercial value for customs purpose only.	
ご署名 Signature of the sender		<input checked="" type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-4281-7929		135-0064 FAX 010-4281-7929		Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Puriunmaeu Apartment)		Postal Code 13600 Country KOREA			
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 1		正味重量 150g 25		価格 USD 25		損害賠償額 (円) 商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 書籍		郵便料金 (円) 送料金 (円) 日本円換算額合計 (円) 7625	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-4281-7929		135-0064 FAX 010-4281-7929		Yoo Je-kyung Yoo Je-kyung Room 202, Building 302, 206, Sunae-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sunae-dong, Puriunmaeu Apartment)		Postal Code 13600 Country KOREA		135-0064 TEL 010-4281-7929		135-0064 FAX 010-4281-7929	



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 4 7 6 3 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 147 634 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Surcharges	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Park Tami Park Tami #802, 110-dong, 130 Godeok-ro (Amsa-dong, Prior Palace), Gangdong-gu, Seoul					
				Postal Code 05256					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8967-7466		
Health food				3		USD17.88	FAX 010-8967-7466		
Health food				3		USD18.00	次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 3588 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			<input type="checkbox"/> 社員確認 ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping									

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 4 7 6 3 4 J P *

item number

EN 127 147 634 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo							
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address			
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Park Tami Park Tami #802, 110-dong, 130 Godeok-ro (Amsa-dong, Prior Palace), Gangdong-gu, Seoul			
				Postal Code 05256			
				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8967-7466
Health food				3		USD17.88	FAX 010-8967-7466
Health food				3		USD18.00	次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 3588 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender							

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

<p>ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952 FAX</p>	<p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN127147634JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : E M S</p> <p>支払い条件(Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p>お届け先 (Addressee): Park Tami Park Tami #802, 110-dong, 130 Godeok-ro (Amsa-dong, Prior Palace), Gangdong-gu, Seoul 05256, KOREA</p> <p>TEL 010-8967-7466 FAX 010-8967-7466</p>	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

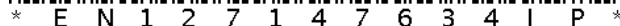
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 147 634 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



						郵便料金		諸料金			
From (Sender) Name & Address						年 (Year)		月 (Month)		Date mailed 日 (Date)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo						2021		09		06	
Postal Code 135-0064 JAPAN						損害要償額					
						総重量 Total gross weight g					
TEL +82-70-8028-0952 FAX						To (Addressee) Name & Address					
						Park Tami Park Tami #802, 110-dong, 130 Godeok-ro (Amsa-dong, Prior Palace), Gangdong-gu, Seoul					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents						Postal Code 05256					
						Country KOREA					
Health food						HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8967-7466
								3		USD17.88	FAX 010-8967-7466
Health food								3		USD18.00	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.
											<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
											<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
											<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value					
						3588 Yen					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.						<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物					
ご署名 Signature of the sender						この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		



お問い合わせ番号(item number): EN 127 147 634 JP

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-8967-7466		KOREA FAX 010-8967-7466		Park Tami Park Tami #802, 110-dong, 130 Godeok-ro (Amsa-dong, Prior Palace), Gangdong-gu, Seoul									
依頼主 郵便先		内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		損害賠償額 (円)		郵便料金 (円)		送料金 (円)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 贈物		<input type="checkbox"/> 商品見本		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input checked="" type="checkbox"/> 贈品		<input type="checkbox"/> その他		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Gross Weight)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3		3		USD7.88		USD8.00		<input type="checkbox"/> 返送品		<input type="checkbox"/> 郵便		<input type="checkbox"/> 組合計 (円) (Postage)	
Health food		Health food		3		3													

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 7 7 3 9 8 7 5 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 739 875 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </div>		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 送料金 諸料金					
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)									
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		総重量 Total gross weight g									
		To (Addressee) Name & Address Lee Kang-mi Lee Kang-mi #101-2301 Jangjeon Samjeong Green Core the Best 15, Botanicwon-ro 9beon-gil, Geumjeong-gu, Busan, Republic of Korea (Jangjeon-dong) Postal Code 46301									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Health food </div>		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value	
						2				USD12.88	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 1288 Yen									
		ご注意! この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>			
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping											

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 7 3 9 8 7 5 1 P *

item number

EN 127 739 875 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Lee Kang-mi Lee Kang-mi #101-2301 Jangjeon Samjeong Green Core the Best 15, Botanicwon-ro 9beon-gil, Geumjeong-gu, Busan, Republic of Korea (Jangjeon-dong)				Postal Code 46301	
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3757-9510 FAX 010-3757-9510 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
				2		USD12.88	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

<p>ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952 FAX</p>	<p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN127739875JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : E M S</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.</p>
<p>お届け先 (Addressee): Lee Kang-mi Lee Kang-mi #101-2301 Jangjeon Samjeong Green Core the Best 15, Botanicwon-ro 9beon-gil, Geumjeong-gu, Busan, Republic of Korea (Jangjeon-dong) 46301, KOREA</p> <p>TEL 010-3757-9510 FAX 010-3757-9510</p>	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.44	USD 12.88
総合計 (Total)			2		USD 12.88

F.O.B. JAPAN

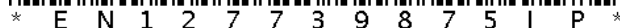
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Savuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

お問い合わせ番号
(item number) EN 127 739 875 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Lee Kang-mi Lee Kang-mi #101-2301 Jangjeon Samjeong Green Core the Best 15, Botanicwon-ro 9beon-gil, Geumjeong-gu, Busan, Republic of Korea (Jangjeon-dong)			
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 46301			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3757-9510 FAX 010-3757-9510
				2		USD12.88	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		1288 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>に依頼主</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	

[illegible]

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 0 6 2 3 3 1 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 062 331 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date received 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage 金額		諸料金 Others 金額		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)				
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Min-young Kim Min-young #1103, Hyundai Camelia B-dong, 167, Marine City 1-ro, Haeundae-gu, Busan Postal Code 48092								
		Country KOREA								
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4563-1207			
							FAX 010-4563-1207			
Health food				1		USD6.17	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents			
Health food				1		USD6.96				
							日本円換算合計 (円) Total Value 1313 Yen			
		No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.								

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 0 6 2 3 3 1 | P *

item number

EN 126 062 331 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address					
				Kim Min-young Kim Min-young #1103, Hyundai Camelia B-dong, 167, Marine City 1-ro, Haeundae-gu, Busan					
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 48092					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4563-1207
						1		USD6.17	FAX 010-4563-1207
Health food						1		USD6.96	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
Health food									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
									<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
									<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
									日本円換算合計 (円) Total Value
				No commercial value for customs purpose only.				1313 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。			

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

<p>ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952 FAX</p>	<p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN126062331JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : E M S</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p>お届け先 (Addressee): Kim Min-young Kim Min-young #1103, Hyundai Camelia B-dong, 167, Marine City 1-ro, Haeundae-gu, Busan 48092, KOREA</p> <p>TEL 010-4563-1207 FAX 010-4563-1207</p>	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 062 331 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Kim Min-young Kim Min-young #1103, Hyundai Camelia B-dong, 167, Marine City 1-ro, Haendae-gu, Busan				Postal Code 48092			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4563-1207 FAX 010-4563-1207
Health food				1		USD6.17	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 Gift Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 Sale of goods Others <input type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/> 書類 Returned goods Documents
Health food				1		USD6.96	
							日本円換算合計 (円) Total Value 1313 Yen
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

..... ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952 FAX</p>	



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	
E	N	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100

お問い合わせ番号(item number): EN 126 062 331 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		Kim Min-young Kim Min-young #1103, Hyundai B-dong, 167, Marine City 1-ro, Haeundae-gu, Busan		240922 Postal Code 48092		Country KOREA TEL 010-4563-1207 FAX 010-4563-1207		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313		受付局控 10年保存	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換算 額合計 (円) 1313	
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 1 1		原産国 1 1		個数 1 1		正味重量 USD 6.17 USD 6.96		価格 1 1		振替手数料 (円) 振替手数料 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 振替手数料 (円)		日本円換	



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 2 5 0 3 3 6 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 250 336 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Goo Soon-hee Goo Soon-hee #701 Happiness Garden, 89-39, Dongseo-gil, Gunwi-eup, Gunwi-gun, Gyeongsangbuk-do Postal Code 39013	
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA		TEL 010-9797-2808 FAX 010-9797-2808	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9797-2808 FAX 010-9797-2808
Health food				1		USD6.86	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
Health food				1		USD6.33	
Health food				1		USD6.43	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1962 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping						社員確認用 <input type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 2 5 0 3 3 6 J P *

item number

EN 127 250 336 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Goo Soon-hee Goo Soon-hee #701 Happiness Garden, 89-39, Dongseo-gil, Gunwi-eup, Gunwi-gun, Gyeongsangbuk-do Postal Code 39013			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA		TEL 010-9797-2808 FAX 010-9797-2808	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9797-2808 FAX 010-9797-2808
Health food				1		USD6.86	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
Health food				1		USD6.33	
Health food				1		USD6.43	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1962 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]

Savuri Japan Drop Shipping



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



お問い合わせ番号
(item number) EN 127 250 336 JP

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Goo Soon-hee Goo Soon-hee #701 Happiness Garden, 89-39, Dongseo-gil, Gunwi-eup, Gunwi-gun, Gyeongsangbuk-do					
				Postal Code 39013					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9797-2808		
Health food				1		USD6.86	FAX 010-9797-2808		
Health food				1		USD6.33	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains.		
Health food				1		USD6.43	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返品返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value		1962 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご署名 Signature of the sender									

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			



お問い合わせ番号 (item number) : EN 127 250 336 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8028-0952		Country KOREA	
TEL 010-9797-2808		FAX 010-9797-2808	
郵便料金 (円)		諸料金 (円)	
損害要償額 (円)		合計 (円) (Postage)	
価格		重量 (g)	
正味重量		商品見本	
個数		<input type="checkbox"/> 贈物	
原産国		<input checked="" type="checkbox"/> 販売品	
HSコード		<input type="checkbox"/> その他	
Health food		<input type="checkbox"/> 返品返送品	
Health food		日本円換算合計 (円)	
Health food		1962	
		No commercial value for customs purpose only.	



10年保存

受付局控



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 8 7 7 3 5 9 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) FN 126 877 359 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Hak-rae Kim Hak-rae #301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeosan-dong, Bandobora Apartment) Postal Code 47577					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD	TEL 010-5590-4942 FAX 010-5590-4942
Health food				2		USD11.94	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.							
日本円換算合計 (円) Total Value		1194 Yen					
日本円換算合計 (円) Total Value		1194 Yen					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>		・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) 確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 8 7 7 3 5 9 | P *

item number

EN 126 877 359 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Kim Hak-rae Kim Hak-rae #301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment) Postal Code 47577					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-5590-4942 FAX 010-5590-4942			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight 11.94
内容品の価格 Value USD11.94				日本円換算合計 (円) Total Value 1194 Yen			
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06

作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126877359JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Hak-rae Kim Hak-rae #301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonсан-dong, Bandobora Apartment) 47577, KOREA TEL 010-5590-4942 FAX 010-5590-4942	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 5.97	USD 11.94
総合計 (Total)			2		USD 11.94

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



(item number) EN 126 877 359 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Kim Hak-rae Kim Hak-rae #301, 102-dong, 20. World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment) Postal Code 47577		日本円換算合計 (円) Total Value 1194 Yen				
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-5590-4942 FAX 010-5590-4942		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight 600g	内容品の価格 Value USD11.94	No commercial value for customs purpose only.	
ご署名 Signature of the sender		<input checked="" type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 <input type="checkbox"/> 20万円以下 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>	

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-5590-4942		KOREA FAX 010-5590-4942		Kim Hak-rae Kim Hak-rae #301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment) Postal Code 47577			
内容品詳細 health food		HSコード 9101		原産国 Korea		個数 2		正味重量 100g		価格 USD 1.94		損害賠償額 (円) 1194	
日本円換算額合計 (円) 1194		贈物 <input type="checkbox"/>		商品見本 <input type="checkbox"/>		贈品 <input checked="" type="checkbox"/>		その他 <input type="checkbox"/>		運送品 <input type="checkbox"/>		日本円換算額合計 (円) 1194	
受付日付印 Date Stamp 2011.07.27		郵便料金 (円) 送料金 (円) 0		合計 (円) (Gross Weight) 1.94		合計 (円) (Postage) 0		合計 (円) 1.94		合計 (円) 1.94		合計 (円) 1.94	

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

135-0064

TEL 010-5590-4942

KOREA

FAX 010-5590-4942

Kim Hak-rae

Kim Hak-rae

#301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment)

Postal Code 47577

内容品詳細

health food

HSコード

9101

原産国

Korea

個数

2

正味重量

100g

価格

USD 1.94

損害賠償額 (円)

1194

贈物 ☐

商品見本 ☐

贈品 ☒

その他 ☐

運送品 ☐

日本円換算額合計 (円)

1194

受付日付印 Date Stamp

2011.07.27

郵便料金 (円) 送料金 (円)

0

合計 (円) (Gross Weight)

1.94

合計 (円) (Postage)

0

合計 (円)

1.94

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

135-0064

TEL 010-5590-4942

KOREA

FAX 010-5590-4942

Kim Hak-rae

Kim Hak-rae

#301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment)

Postal Code 47577

内容品詳細

health food

HSコード

9101

原産国

Korea

個数

2

正味重量

100g

価格

USD 1.94

損害賠償額 (円)

1194

贈物 ☐

商品見本 ☐

贈品 ☒

その他 ☐

運送品 ☐

日本円換算額合計 (円)

1194

受付日付印 Date Stamp

2011.07.27

郵便料金 (円) 送料金 (円)

0

合計 (円) (Gross Weight)

1.94

合計 (円) (Postage)

0

合計 (円)

1.94

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

135-0064

TEL 010-5590-4942

KOREA

FAX 010-5590-4942

Kim Hak-rae

Kim Hak-rae

#301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment)

Postal Code 47577

内容品詳細

health food

HSコード

9101

原産国

Korea

個数

2

正味重量

100g

価格

USD 1.94

損害賠償額 (円)

1194

贈物 ☐

商品見本 ☐

贈品 ☒

その他 ☐

運送品 ☐

日本円換算額合計 (円)

1194

受付日付印 Date Stamp

2011.07.27

郵便料金 (円) 送料金 (円)

0

合計 (円) (Gross Weight)

1.94

合計 (円) (Postage)

0

合計 (円)

1.94

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

135-0064

TEL 010-5590-4942

KOREA

FAX 010-5590-4942

Kim Hak-rae

Kim Hak-rae

#301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment)

Postal Code 47577

内容品詳細

health food

HSコード

9101

原産国

Korea

個数

2

正味重量

100g

価格

USD 1.94

損害賠償額 (円)

1194

贈物 ☐

商品見本 ☐

贈品 ☒

その他 ☐

運送品 ☐

日本円換算額合計 (円)

1194

受付日付印 Date Stamp

2011.07.27

郵便料金 (円) 送料金 (円)

0

合計 (円) (Gross Weight)

1.94

合計 (円) (Postage)

0

合計 (円)

1.94

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0952

FAX

JAPAN

135-0064

TEL 010-5590-4942

KOREA

FAX 010-5590-4942

Kim Hak-rae

Kim Hak-rae

#301, 102-dong, 20, World Cup-daero 114beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Bandobora Apartment)

Postal Code 47577

内容品詳細

health food

HSコード

9101

原産国

Korea

個数

2

正味重量

100g

価格

USD 1.94

損害賠償額 (円)



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 5 9 7 9 9 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 597 994 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金		
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		円 (yen)		
						To (Addressee) Name & Address		Postal Code 47516		
						Eunkyung Lee Eunkyung Lee 41, Geojcheon-ro 269beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Geoje-dong, Oncheoncheon 2nd Chadongwon Royal Duke) 101-703		Country KOREA		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9745-0200			
Health food				1		USD6.23	FAX 010-9745-0200			
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.			
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample			
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others			
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents			
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 623 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks										

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 5 9 7 9 9 4 J P *

item number

EN 126 597 994 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address		
						Eunkyung Lee Eunkyung Lee 41, Geojcheon-ro 269beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Geoje-dong, Oncheoncheon 2nd Chadongwon Royal Duke) 101-703		
						Postal Code 47516		
				Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9745-0200	
Health food				1		USD6.23	FAX 010-9745-0200	
							次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others	
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 623 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
ご署名 Signature of the sender								

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

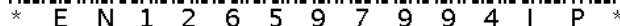
ご依頼主 (Sender): Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126597994JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Eunkyung Lee Eunkyung Lee 41, Geojecheon-ro 269beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Geoje-dong, Oncheoncheon 2nd Chadongwon Royal Duke) 101-703 47516, KOREA TEL 010-9745-0200 FAX 010-9745-0200	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.23	USD 6.23
総合計 (Total)			1		USD 6.23

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Posconetworks



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 597 994 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid				
		Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Eunkyung Lee Eunkyung Lee 41, Geojecheon-ro 269beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Geoje-dong, Oncheoncheon 2nd Chadongwon Royal Duke) 101-703 Postal Code 47516		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9745-0200 FAX 010-9745-0200 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>	
Health food						1		USD6.23		
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value 623 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender		

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-9745-0200		47516 Postal Code		Eunkyoung Lee Eunkyoung Lee 41, Geojecheon-ro 269beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Geoje-dong, Oncheoncheon 2nd Chadongwon Royal Duke) 101-703							
依頼主 宛先		内容品詳細 Health food		HSコード 1		原産国 1		個数 1		正味重量 1		価格 USD 23		損害賠償額 (円) 623		輸送料金 (円) 623	
												贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/> 販売品 <input checked="" type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 書籍 <input type="checkbox"/>		日本円換算額合計 (円) 623		受付日印付 Date Stamp 623	

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物 ☐ 商品見本 ☐
販売品 ☒ その他 ☐
運送品 ☐ 書籍 ☐

日本円換算額合計 (円)
623

受付日印付 Date Stamp
623

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-Ku
Tokyo

135-0064
TEL +82-70-8028-0952

JAPAN
FAX

135-0064
TEL 010-9745-0200

依頼主
宛先

内容品詳細
Health food

HSコード
1

原産国
1

個数
1

正味重量
1

価格
USD 23

損害賠償額 (円)
623

輸送料金 (円)
623

贈物



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 6 1 0 4 9 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 161 049 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Surcharges											
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid		円 (yen)											
TEL +82-70-8028-0952		FAX		To (Addressee) Name & Address															
		JAPAN		Hyejin Han Hyejin Han Room 2603, 1303, 70 Convensia-daero 252beon-gil, Yeonsu-gu, Incheon (Songdo-dong, Songdo The Sharp First Park F13-1BL)															
				Postal Code 22009															
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-4366-6536							
												FAX 010-4366-6536							
Health food						6				USD37.08		次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents							
Health food						6				USD34.20									
Health food						6				USD34.74									
												日本円換算合計 (円) Total Value 10602 Yen							
No commercial value for customs purpose only.																			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.												<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks																			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 6 1 0 4 9 J P *

item number

EN 127 161 049 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)											
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address													
				Hyejin Han Hyejin Han Room 2603, 1303, 70 Convensia-daero 252beon-gil, Yeonsu-gu, Incheon (Songdo-dong, Songdo The Sharp First Park F13-1BL)													
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Postal Code 22009													
				Country KOREA													
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-4366-6536					
												FAX 010-4366-6536					
Health food						6				USD37.08		次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents					
Health food						6				USD34.20							
Health food						6				USD34.74							
												日本円換算合計 (円) Total Value 10602 Yen					
No commercial value for customs purpose only.																	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.												<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender																	

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]

Posconetworks



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 161 049 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		損害要償額		郵便料金		諸料金	
		年(Year)	月(Month)	日(Date)					
		2021	09	06	総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Hyejin Han Hyejin Han Room 2603, 1303, 70 Convensia-daero 252beon-gil, Yeonsu-gu, Incheon (Songdo-dong, Songdo The Sharp First Park F13-IBL) Postal Code 22009									
Postal Code 135-0064 JAPAN					Country KOREA				
TEL +82-70-8028-0952 FAX					TEL 010-4366-6536 FAX 010-4366-6536 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents									
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value					
Health food		6		USD37. 08					
Health food		6		USD34. 20					
Health food		6		USD34. 74					
No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計（円） Total Value 10602 Yen				
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.					<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				
ご署名 Signature of the sender					この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		




EN1271610491P

お問い合わせ番号(item number): EN 127 161 049 JP

✂ 切り離し後、
✂ 両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お依頼主 〒105-8501 東京都港区赤坂一丁目3番地2号 タイム24ビルディング 2F アミコト株式会社 〒105-8501 東京都港区赤坂一丁目3番地2号 タイム24ビルディング 2F アミコト株式会社	
TEL +82-70-8028-0952		JAPAN	
135-0064			
FAX			
内容品詳細	HSコード	原産国	個数
Health food			6
Health food			6
Health food			6
No commercial value for customs purpose only.			
日本円換算 額合計 (円)		10602	
受付日印付 Date Stamp			
<input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返送品		商品見本 その他 書籍	
正味重量 USD7.08 USD34.20 USD34.74		価格 10602	
振替口座 金額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		総重量 合計 (円) (Gross Weight) 梱包費 (円)	
郵政番号 22009 Country KOREA TEL 010-4366-6536 FAX 010-4366-6536		Hyejin Han Room 2603, Incheon (Songdo-dong, Songdo The Sharp First Park F13-1BL)	

* E N I 2 7 1 6 1 0 4 9 J P *



10年保存

受付局控

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 7 2 1 3 5 1 | P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 126 721 351 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		総重量 Total gross weight g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Young-seo Kim Young-seo 13, Wonhyocheon 2-gil, Nam-gu, Gwangju (Songha-dong) Kolon Haneulchae 104-dong 1204 Postal Code 61741					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3214-6880 FAX 010-3214-6880
Health food				3		USD18. 27	次の場合は口 に × をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
Health food				3		USD20. 67	
Health food				3		USD20. 76	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 5970 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 6 7 2 1 3 5 1 1 P *

item number

FN 126 721 351 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Kim Young-seo Kim Young-seo 13, Wonhyocheon 2-gil, Nam-gu, Gwangju (Songha-dong) Kolon Haneulchae 104-dong 1204 <div style="text-align: right;">Postal Code 61741</div>					
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-3214-6880 FAX 010-3214-6880			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight
Health food						3	USD18.27
Health food						3	USD20.67
Health food						3	USD20.76
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value			
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 <input checked="" type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>			
ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。				5970 Yen			

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place):Tokyo

[illegible]

Posconetworks



お問い合わせ番号
(item number) EN 126 721 351 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid											
		To (Addressee) Name & Address Kim Young-seo Kim Young-seo 13, Wonhyocheon 2-gil, Nam-gu, Gwangju (Songha-dong) Kolon Haneulchae 104-dong 1204 Postal Code 61741		Country KOREA													
Postal Code 135-0064 JAPAN						TEL +82-70-8028-0952 FAX											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-3214-6880 FAX 010-3214-6880 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>			
Health food								3		g		USD18. 27					
Health food								3		g		USD20. 67					
Health food								3		g		USD20. 76					
No commercial value for customs purpose only.														日本円換算合計 (円) Total Value		5970 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 100px; margin-right: 10px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div> </div>									
ご署名 Signature of the sender																	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

[illegible]

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 0 3 0 2 0 2 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 030 202 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage Paid		諸料金							
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額		Postage Paid 円(yen)							
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address											
				Lim Ji-yeon Lim Ji-yeon 35, Seongbok 1-ro, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Seongbok-dong) Lotte Castle Classil (Park 9 2nd)											
TEL +82-70-8028-0952 FAX				Country KOREA Postal Code 16856											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-7114-0678 FAX 010-7114-0678								
Health food				2		USD13. 46	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. <table border="0"><tr><td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td><td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td><td><input type="checkbox"/> その他 Others</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td><td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td></tr></table>			<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample														
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others														
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents														
Health food				2		USD12. 40									
							日本円換算合計 (円) 2586 Yen								
		No commercial value for customs purpose only.						Total Value							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/>							
ご署名 Signature of the sender						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象(20万円超)の確認							
Posconetworks															

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 7 0 3 0 2 0 2 1 P *

item number

EN 127 030 202 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		年 (Year) 2021	月 (Month) 09	日 (Date) 06			
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Lim Ji-yeon Lim Ji-yeon 35, Seongbok 1-ro, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Seongbok-dong) Lotte Castle Classil (Park 9 2nd)					
		Postal Code 16856					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-7114-0678
				2		USD13. 46	FAX 010-7114-0678
Health food				2		USD12. 40	次の場合は口 に × をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
Health food							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円)
							2586 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 <small>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.</small>		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]

Posconetworks



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 1 2 7 0 3 0 2 0 2 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 127 030 202 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06	損害要償額 総重量 Total gross weight g	郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Lim Ji-yeon Lim Ji-yeon 35, Seongbok 1-ro, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Seongbok-dong) Lotte Castle Classil (Park 9 2nd) Postal Code 16856 Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-7114-0678 FAX 010-7114-0678
Health food			2		USD13.46	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
Health food			2		USD12.40	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 2586 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		
ご署名 Signature of the sender						

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA 日付印 Date Stamp	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		JAPAN	



* E N 1 2 7 0 3 0 2 0 2 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 127 030 202 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA 日付印 Date Stamp		TEL010-7114-0678 FAX 010-7114-0678					
Lim Ji-yeon Lim Ji-yeon 35, Seongbok 1-ro, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Seongbok-dong) Lotte Castle Classil (Park 9 2nd) Postal Code 16856		Country KOREA		郵便料金 (円) 諸料金 (円)					
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)	郵便料金 (円)	FAX 010-7114-0678
Health food				2		USD13.46			
Health food				2		USD12.40			
No commercial value for customs purpose only.									
日本円換算合計 (円) 2586									
QRコード									
10年保存									



* E N 1 2 7 0 3 0 2 0 2 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 5 9 7 7 1 5 7 I P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) FN 125 977 157 JP

From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </div>		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)									
		Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Bae Hyun-soon Bae Hyun-soon #202 602, Cheongsong-ro 20, Gimpo-si, Gyeonggi-do (Janggi-dong, Cheongsong Village Hyundai Apartment) Postal Code 10080									
Country KOREA															
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		TEL 010-4591-5893 FAX 010-4591-5893	
Health food								6				USD37. 62		次の場合は口 に × をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>	
Health food								6				USD33. 60			
Health food								6				USD33. 36			
No commercial value for customs purpose only.												日本円換算合計 (円) Total Value 10458 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			
ご署名 Signature of the sender Posconetworks								(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.							
社員確認用 <input type="checkbox"/>								・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 9 7 7 1 5 7 | P *

item number

FN 125 977 157 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)		
		To (Addressee) Name & Address Bae Hyun-soon Bae Hyun-soon #202 602, Cheongsong-ro 20, Gimpo-si, Gyeonggi-do (Janggi-dong, Cheongsong Village Hyundai Apartment)			Postal Code 10080				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA			Postal Code 10080		
TEL +82-70-8028-0952		FAX							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4591-5893
									FAX 010-4591-5893
Health food						6		USD37. 62	次の場合は口 に × をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
Health food						6		USD33. 60	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
Health food						6		USD33. 36	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
									<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
									日本円換算合計 (円) Total Value
									10458 Yen
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-ku
Tokyo
135-0064, JAPAN

郵便物番号 (Mail Item No.): EN125977157JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

お届け先 (Addressee):

Bae Hyun-soon
Bae Hyun-soon
#202 602, Cheongsong-ro 20,
Gimpo-si, Gyeonggi-do (Janggi-dong, Cheongsong
Village
Hyundai Apartment)
10080, KOREA

TEL 010-4591-5893

FAX 010-4591-5893

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Posconetworks



(item number) EN 125 977 157 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g			郵便料金 諸料金						
		To (Addressee) Name & Address Bae Hyun-soon Bae Hyun-soon #202 602, Cheongsong-ro 20, Gimpo-si, Gyeonggi-do (Janggi-dong, Cheongsong Village Hyundai Apartment) Postal Code 10080			合計金額 Postage Paid								
Postal Code 135-0064 JAPAN				Country KOREA									
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents									
		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-4591-5893	
												FAX 010-4591-5893	
												次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
												日本円換算合計 (円) Total Value	
												10458 Yen	
No commercial value for customs purpose only.												この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
ご署名 Signature of the sender													

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
<div style="text-align: center;"> <h1>EMS受取書 (Sender's Copy)</h1> <p>正に受領いたしました。</p> </div>		



* * * * *


お問い合わせ番号(item number): EN 125 977 157 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

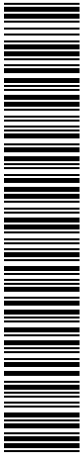
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		お依頼主 〒10080 Bae Hyun-soon Bae Hyun-soon #202 602, Cheongsong-ro 20, Gimpo-si, Gyeonggi-do (Janggi-dong, Cheongsong Village Hyundai Apartment)							
135-0064		Country KOREA							
TEL +82-70-8028-0952		TEL 010-4591-5893 FAX 010-4591-5893							
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food				6		USD7.62	<input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Health food				6		USD33.60	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Health food				6		USD33.36	<input type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/> 書類	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
							日本円換算 額合計 (円)		10458
				No commercial value for customs purpose only.					
				受付日印付 Date Stamp					

10年保存

受付局控



* E N I 2 5 9 7 7 1 5 7 J P *



* 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに留意します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 6 1 4 9 8 2 9 | P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 126 149 829 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 送料金 諸料金	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Moon-cheol Kim Moon-cheol #202 Dandelion Villa, 1 Sangmodaeseo-ro 44beon-gil, Daejeong-eup, Seogwipo-si, Jeju-do (Daejeong-eup, Dandelion Villa) Postal Code 63510					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD18.69	TEL 010-4690-0785 FAX 010-4690-0785 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 1869 Yen					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意！ </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> <div style="font-size: small;"> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認 </div>	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 1 4 9 8 2 9 | P *

item number

FN 126 149 829 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)											
		To (Addressee) Name & Address Kim Moon-cheol Kim Moon-cheol #202 Dandelion Villa, 1 Sangmodaeseo-ro 44beon-gil, Daejeong-eup, Seogwipo-si, Jeju-do (Daejeong-eup, Dandelion Villa)			Postal Code 63510													
Postal Code 135-0064 JAPAN					Country KOREA													
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-4690-0785	
				Health food						3				USD18.69		FAX 010-4690-0785		
																次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
																<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
																<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
																<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
																日本円換算合計 (円) 1869 Yen		
																Total Value		
																No commercial value for customs purpose only.		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物														この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		
																ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Posconetworks
Posconetworks
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-ku
Tokyo
135-0064, JAPAN

郵便物番号 (Mail Item No.): EN126149829JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

お届け先 (Addressee):

Kim Moon-cheol
Kim Moon-cheol
#202 Dandelion Villa, 1 Sangmodaeseo-ro
44beon-gil, Daejeong-eup, Seogwipo-si, Jeju-do
(Daejeong-eup,
Dandelion Villa)
63510, KOREA

TEL 010-4690-0785

FAX 010-4690-0785

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6. 23	USD 18. 69
総合計 (Total)			3		USD 18. 69

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Posconetworks



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 149 829 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 Postage		諸料金	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Kim Moon-cheol Kim Moon-cheol #202 Dandelion Villa, 1 Sangmodaeseo-ro 44beon-gil, Daejeong-eup, Seogwipo-si, Jeju-do (Daejeong-eup, Dandelion Villa)							
TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA				Postal Code 63510			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4690-0785		
Health food				3		USD18.69	FAX 010-4690-0785		
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.		
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1869 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご署名 Signature of the sender									

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-4600-0785		135-0064 FAX 010-4600-0785	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 69	



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 1 6 3 6 4 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 163 644 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage Paid		諸料金					
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額		Postage Paid					
				g		円 (yen)							
TEL +82-70-8028-0952		FAX		To (Addressee) Name & Address									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-3239-2307	
												FAX 010-3239-2307	
Health food						1		USD6.33		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents			
Health food						1		USD6.43					
Health food						2		USD13.46					
										日本円換算合計 (円)		Total Value 2622 Yen	
No commercial value for customs purpose only.													
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 個中		Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender		Posconetworks	
												ご署名 Signature of the sender	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 1 6 3 6 4 4 J P *

item number

EN 126 163 644 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)					
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address		Postal Code 12109					
								Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-3239-2307					
				Health food		FAX 010-3239-2307					
				Health food		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.					
				Health food		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample					
						<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others					
						<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents					
						日本円換算合計 (円)					
						Total Value 2622 Yen					
No commercial value for customs purpose only.											
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 個中		Total number of pieces		ご署名 (Signature of recipient)	
										ご署名 (Signature of recipient)	

ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]

Posconetworks



ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 126 163 644 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06	損害要償額 総重量 Total gross weight g	郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address Park So-hyun Park So-hyun Room 1204, Building 4109, 18, Sunhwagung-ro, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Byeolnae-dong, Sinan Innsville Apartment) Postal Code 12109 Country KOREA							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3239-2307 FAX 010-3239-2307
Health food				1		USD6.33	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
Health food				1		USD6.43	
Health food				2		USD13.46	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 2622 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA 日付印 Date Stamp	
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		JAPAN	



お問い合わせ番号 (item number) : EN 126 163 644 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)

Park So-hyun Park So-hyun Room 1204, Building 4109, 18, Sunhwagung-ro, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Byeolnae-dong, Sinan Innsville Apartment) Postal Code 12109 Country KOREA TEL 010-3239-2307 FAX 010-3239-2307		郵便料金 (円) 損害要償額 (円) 価格 正味重量 個数 原産国 HSコード 内容品詳細 Health food Health food Health food		郵便料金 (円) 損害要償額 (円) 価格 正味重量 個数 原産国 HSコード 内容品詳細 Health food Health food Health food	日本円換算合計 (円) 2622 No commercial value for customs purpose only.	日本円換算合計 (円) 2622 No commercial value for customs purpose only.	10年保存 受付局控
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX		JAPAN		JAPAN		JAPAN	



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 1 2 6 3 5 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 112 635 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 00		郵便料金 送料金 諸料金	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong) Postal Code 12249					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.09	TEL 010-2740-3081 FAX 010-2740-3081 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 609 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意！ </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 1 2 6 3 5 | P *

item number

FN 127 112 635 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong)					
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 12249			
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.09	TEL 010-2740-3081 FAX 010-2740-3081 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> 609 Yen </div>	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 50px; margin-right: 5px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 Total number of pieces </div> <div style="margin-left: 20px;"> 個中 </div> </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center; font-weight: bold;"> ご注意！ </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127112635JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong) 12249, KOREA TEL 010-2740-3081 FAX 010-2740-3081	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.09	USD 6.09
総合計 (Total)			1		USD 6.09

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Posconetworks



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 112 635 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

[illegible]

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>正に受領いたしました。</p> <p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	



お問い合わせ番号(item number): EN 127 112 635 JP

✕ 切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX JAPAN		135-0064 TEL010-2740-3081		FAX 010-2740-3081		Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong)	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		日本円換算額合計 (円) 709	
135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX JAPAN		135-0064 TEL010-2740-3081		FAX 010-2740-3081		Donghwan Kim Donghwan Kim Room 302, 22-33, Dasanjungang-ro 82beonan-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (F1-4-4, Dasanjim District, Dasan-dong)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 価格 US\$6.09		損害要償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		135-0064 TEL010-2740-3081	
依頼主 郵便先		内容品詳細 Health food		HSコード 原産国 個数 1		正味重量 					

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 6 6 1 2 9 9 7 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 612 997 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </div> <div style="margin-top: 10px;"> Postal Code 135-0064 JAPAN </div> <div style="margin-top: 5px;"> TEL +82-70-8028-0951 FAX </div>		受付時刻 Time mailed		時(hour) 分(Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Other charges									
		年(Year) 月(Month) 日(Date) 2021 09 06		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid		円(yen)									
To (Addressee) Name & Address																	
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Choi Yooheon Choi Yooheon 1104, 104-dong, 83, Samsanjung-ro, Nam-gu, Ulsan (Dal-dong, Dal-dong Hyundai 1st Apartment) </div> <div style="text-align: right; margin-top: 10px;"> Postal Code 44706 </div>																	
Country KOREA																	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value					
Health food								3		USD7. 23		TEL 010-3611-3173 FAX 010-3611-3173					
内容品に危険物はありません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.										<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物							
ご署名 Signature of the sender <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Japan Drug Store Sayuri Japan </div>										この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center; margin-top: 10px;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>				<div style="background-color: #ff0000; color: white; padding: 5px; text-align: center; font-weight: bold;"> ご注意！ </div> <div style="margin-top: 5px;"> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。 </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back. </div>			
No commercial value for customs purpose only.										日本円換算合計 (円) Total Value							
										723 Yen							
社会確認 <input type="checkbox"/>										・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象(20万円超)の確認							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 6 1 2 9 9 7 | P *

item number

FN 126 612 997 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Choi Yoohyeon Choi Yoohyeon 1104, 104-dong, 83, Samsanjung-ro, Nam-gu, Ulsan (Dal-dong, Dal-dong Hyundai 1st Apartment)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 44706				
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3611-3173	
Health food				3		USD7.23	FAX 010-3611-3173	
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126612997JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Choi Yoohyeon Choi Yoohyeon 1104, 104-dong, 83, Samsanjung-ro, Nam-gu, Ulsan (Dal-dong, Dal-dong Hyundai 1st Apartment) 44706, KOREA TEL 010-3611-3173 FAX 010-3611-3173	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 2. 41	USD 7. 23
総合計 (Total)			3		USD 7. 23

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される機会があることに同意します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 6 7 5 5 6 5 5 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 755 655 JP

From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </div>		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		総重量 Total gross weight g					
To (Addressee) Name & Address							
Han Hyun-joo Han Hyun-joo 1402, Building 104, 320, Deokmyeong-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Myeong-dong, Seokho Garamhui Apartment) Postal Code 50536							
Postal Code 135-0064 JAPAN				Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		TEL 010-8561-8241 FAX 010-8561-8241		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods	
Health food				内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight g USD14. 16	
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value		1416 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan				ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 7 5 5 6 5 5 | P *

item number

EN 126 755 655 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Han Hyun-joo Han Hyun-joo 1402, Building 104, 320, Deokmyeong-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Myeong-dong, Seokho Garamhui Apartment) Postal Code 50536					
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value USD14.16	TEL 010-8561-8241 FAX 010-8561-8241 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods </div> <div> <input type="checkbox"/> その他 Others </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1416 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126755655JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Han Hyun-joo Han Hyun-joo 1402, Building 104, 320, Deokmyeong-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Myeong-dong, Seokho Garamhui Apartment) 50536, KOREA TEL 010-8561-8241 FAX 010-8561-8241	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 2. 36	USD 14. 16
総合計 (Total)			6		USD 14. 16

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

お問い合わせ番号
(item number) EN 126 755 655 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Han Hyun-joo Han Hyun-joo 1402, Building 104, 320, Deokmyeong-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Myeong-dong, Seokho Garamhui Apartment)			
				Postal Code 50536			
				Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0951		FAX					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原因国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	
Health food				6		USD14.16	Tel 010-8561-8241
							Fax 010-8561-8241
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		1416 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX H Sコード		原産国 個数 6		正味重量 価格 USD4.16		損品要償額 (円) 商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書籍		郵便料金 (円) 送料金 (円) 日本円換算額合計 (円)		1416 No commercial value for customs purposes only.		1416		1416		1416	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX H Sコード		原産国 個数 6		正味重量 価格 USD4.16		損品要償額 (円) 商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書籍		郵便料金 (円) 送料金 (円) 日本円換算額合計 (円)		1416 No commercial value for customs purposes only.		1416		1416			

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 2 9 5 2 6 1 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 295 261 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 Postage 諸料金	
		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
To (Addressee) Name & Address Oh Jeong-ha Oh Jeong-ha #610-1202, 19, 1-hwan-ro 1137beon-gil, Seowon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do							
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 28800			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g
Health food						6	USD34. 20
No commercial value for customs purpose only.				TEL 010-2756-8670 FAX 010-2756-8670			
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
日本円換算合計 (円) Total Value				3420 Yen			
社会員確認 <input type="checkbox"/>				・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 2 9 5 2 6 1 | P *

item number

FN 127 295 261 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Oh Jeong-ha Oh Jeong-ha #610-1202, 19, 1-hwan-ro 1137beon-gil, Seowon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 28800				
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2756-8670	
Health food				6		USD34.20	FAX 010-2756-8670	
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
						3420 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this piece		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
				番目 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127295261JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Oh Jeong-ha Oh Jeong-ha #610-1202, 19, 1-hwan-ro 1137beon-gil, Seowon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do 28800, KOREA TEL 010-2756-8670 FAX 010-2756-8670	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

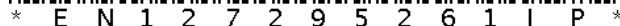
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5.70	USD 34.20
総合計 (Total)			6		USD 34.20

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 295 261 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金	
		合計金額 Postage Paid					
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Oh Jeong-ha Oh Jeong-ha #610-1202, 19, 1-hwan-ro 1137beon-gil, Seowon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do Postal Code 28800			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD34.20	TEL 010-2756-8670 FAX 010-2756-8670 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		



*E N 1 2 7 2 9 5 2 6 1 1 P *

お問い合わせ番号(item number): EN 127 295 261 JP

✂ 後、紙巾の端を、
同用紙で、
とちて、
一箇に、
嚙み、
くちや、
✂

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						0h Jeong-ha 0h Jeong-ha #610-1202, 19, 1-hwan-ro 1137beon-gil, Seowon-gu, Cheongju-si, Chungcheongbuk-do					
ご依頼主 お届け先						JAPAN Country KOREA TEL010-2756-8670 FAX010-2756-8670 Postal Code 28800					
内容品詳細 Health food						郵便料金 (円) 送料金 (円) 損害賠償額 (円)					
H.Sコード 原産国 個数 正味重量 価格 USD4.20						日本円換算 額合計 (円) 3420					
No commercial value for customs purpose only.						商品見本 その他 書類 返品					
合計 (円) (Gross Weight) 送料						合計 (円) (Postage) 送料					
Date Stamp						Date Stamp					

10年保存

受付局控

* E N I 2 7 2 9 5 2 6 1 J P *

☒ 内品は医薬品に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される機会があることに同意します。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 125 791 078 JP

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951 FAX		合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5688-3935 FAX 010-5688-3935
Health food				6		USD13.56	次の場合は口×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	1356 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan						社員確認用 <input type="checkbox"/> 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 125 791 078 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951 FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5688-3935 FAX 010-5688-3935
Health food				6		USD13.56	次の場合は口×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	1356 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

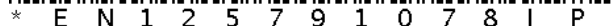
ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125791078JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Min-ji Kim Min-ji 67 Banyeo-ro, Haeundae-gu, Busan (Bannyeo-dong, Haeundae Mega Centum Hanwha Dream and Green Apartment) 110-603 48039, KOREA TEL 010-5688-3935 FAX 010-5688-3935	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 2. 26	USD 13. 56
総合計 (Total)			6		USD 13. 56

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Japan Drug Store Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 125 791 078 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 送料金		諸料金	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid			
				g					
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address Kim Min-ji Kim Min-ji 67 Banyeo-ro, Haeundae-gu, Busan (Bannyeo-dong, Haeundae Mega Centum Hanwha Dream and Green Apartment) 110-603 Postal Code 48039					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5688-3935		
Health food				6		USD13.56	FAX 010-5688-3935		
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
							日本円換算合計 (円) Total Value 1356 Yen		
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご署名 Signature of the sender									

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						お届け先 Kim Min-ji Kim Min-ji Mega Centum Hanwha Dream and Green Apartment) 110-603 Busan (Bamyeo-dong, Haeundae					
135-0064						Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0951						TEL010-5688-3935 FAX 010-5688-3935					
内容品詳細						損害賠償額 (円)					
HSコード						正味重量					
原産国						価格					
個数						USD3.56					
6											
<input type="checkbox"/> 贈物						<input type="checkbox"/> 商品見本					
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品						<input type="checkbox"/> その他					
<input type="checkbox"/> 運送品						<input type="checkbox"/> 郵便					
No commercial value for customs purposes only.						日本円換算額合計 (円)					
1356						Date Stamp					

☒ 内包品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開梱される場合があることに留意します。

交付局控 10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 6 2 1 6 2 4 5 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 216 245 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)																																																																			
		To (Addressee) Name & Address Yoo Jeong-seon Yoo Jeong-seon 1505, Building 108, 52, Gwanjeobuk-ro, Seo-gu, Daejeon, Republic of Korea (Gwanjeo-dong, Daejayeon Village Apartment) Postal Code 35359		Country KOREA																																																																					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 35%;">内容品の詳細な記載 Detailed description of contents</th> <th style="width: 10%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 15%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 15%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 10%;">正味重量 Net weight g</th> <th style="width: 15%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">3</td> <td></td> <td style="text-align: center;">USD19.77</td> </tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>						内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food			3		USD19.77																																																						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																																																																				
Health food			3		USD19.77																																																																				
No commercial value for customs purpose only.						TEL 010-9525-0824 FAX 010-9525-0824 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table style="width: 100%;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td> <td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td> <td><input type="checkbox"/> その他 Others</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td> <td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td> </tr> </table>		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																																												
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample																																																																								
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others																																																																								
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																																																								
日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen																																																																									
日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か 確認																																																																			
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan		内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.																																																																							

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 2 1 6 2 4 5 | P *

item number

FN 126 216 245 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Yoo Jeong-seon Yoo Jeong-seon 1505, Building 108, 52, Gwanjeobuk-ro, Seo-gu, Daejeon, Republic of Korea (Gwanjeo-dong, Daejayeon Village Apartment)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 35359			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9525-0824
Health food				3		USD19.77	FAX 010-9525-0824
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	
						1977 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
				番目 個中 Total number of pieces			

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

<p>ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0951 FAX</p>	<p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN126216245JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : E M S</p> <p>支払い条件 (Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.</p>
<p>お届け先 (Addressee): Yoo Jeong-seon Yoo Jeong-seon 1505, Building 108, 52, Gwanjeobuk-ro, Seo-gu, Daejeon, Republic of Korea (Gwanjeo-dong, Daejayeon Village Apartment) 35359, KOREA</p> <p>TEL 010-9525-0824 FAX 010-9525-0824</p>	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.59	USD 19.77
総合計 (Total)			3		USD 19.77

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 126 216 245 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		損害要償額 総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Yoo Jeong-seon Yoo Jeong-seon 1505, Building 108, 52, Gwanjeobuk-ro, Seo-gu, Daejeon, Republic of Korea (Gwanjeo-dong, Daejayeon Village Apartment) Postal Code 35359	
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX		Country KOREA		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food	
HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained	
正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		TEL 010-9525-0824 FAX 010-9525-0824	
20万円超 申告対象郵便物		20万円超 申告対象郵便物		日本円換算合計 (円) Total Value 1977 Yen	
署名 Signature of the sender		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Japan Drug Store Savuri Japan Japan Drug Store Savuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Japan 135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX 135-0064 TEL +82-70-8028-0951		内容品詳細 Health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 USD 9.77		価格 USD 9.77		荷物要領額 (円) 1977		国産品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 贈品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 返品 <input type="checkbox"/> 書籍		郵便料金 (円) 送料金 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円)		国産品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 贈品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 返品 <input type="checkbox"/> 書籍		合計 (円) (Gross Weight) 合計 (円) (Postage)		日本円換算 額合計 (円) 1977		受付日付印 Date Stamp 受付日付印 Date Stamp		10年保存 受付局控	
---	--	---	--	---	--	----------------------	--	------------	--	----------	--	---------	--	------------------	--	----------------	--	-------------------	--	--	--	--------------------------------------	--	--	--	---	--	-----------------------	--	--------------------------------------	--	---------------	--

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 7 2 7 7 4 6 1 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) FN 127 277 461 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)																																																																			
		To (Addressee) Name & Address Yang Young-geum Yang Young-geum #401, Building 114, 93-20, Naegokneunggol-gil, Eonyang-eup, Ulsju-gun, Ulsan Metropolitan City (Yangwoonaeanae The First Apartment) Postal Code 44937		Country KOREA																																																																					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 30%;">内容品の詳細な記載 Detailed description of contents</th> <th style="width: 10%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 10%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 10%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 10%;">正味重量 Net weight g</th> <th style="width: 10%;">内容品の価格 Value</th> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td>6</td> <td></td> <td>USD34. 20</td> </tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>						内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food			6		USD34. 20																																																						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																																																																				
Health food			6		USD34. 20																																																																				
No commercial value for customs purpose only.						TEL 010-9258-7997 FAX 010-9258-7997 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table style="width: 100%;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td> <td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td> <td><input type="checkbox"/> その他 Others</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td> <td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td> </tr> </table>		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																																												
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample																																																																								
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others																																																																								
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																																																								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.						日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen																																																																			
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認																																																																			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 7 2 7 7 4 6 1 | P *

item number

FN 127 277 461 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
		To (Addressee) Name & Address Yang Young-geum Yang Young-geum #401, Building 114, 93-20, Naegokneunggol-gil, Eonyang-eup, Uiju-gun, Ulsan Metropolitan City (Yangwoonaeanae The First Apartment) Postal Code 44937						
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA						
TEL +82-70-8028-0951		FAX		TEL 010-9258-7997 FAX 010-9258-7997				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight 0.00 kg	内容品の価格 Value USD34.20
No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円) Total Value 3420 Yen				
				ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。				
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127277461JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yang Young-geum Yang Young-geum #401, Building 114, 93-20, Naegokneunggol-gil, Eonyang-eup, Ulju-gun, Ulsan Metropolitan City (Yangwoonaeanae The First Apartment) 44937, KOREA TEL 010-9258-7997 FAX 010-9258-7997	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5.70	USD 34.20
総合計 (Total)			6		USD 34.20

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

大正二 第一回 上 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 7 1 3 5 3 6 1 I P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 135 361 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		受付時刻 Time mailed		時 (hour)		分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Sundry charges					
		年 (Year) 2021	月 (Month) 09	日 (Date) 06													
		総重量 Total gross weight								円 (yen)							
										¥							
To (Addressee) Name & Address																	
Hyunjoo Choi Hyunjoo Choi 34, Burim-ro, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Dream Village Woosung Apartment 205-402)																	
Postal Code 135-0064 JAPAN										Postal Code 14101							
TEL +82-70-8028-0951				FAX				Country KOREA									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents														HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin	
Health food												6		USD37.08		TEL 010-3751-9429	
																FAX 010-3751-9429	
																次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.																	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開改される場合があることに同意します。 <small>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.</small>				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				ご注意！ この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.					
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan								日本円換算合計 (円) Total Value 3708 Yen									
<div style="float: right; font-size: x-small;"> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象(20万円超)の確認 </div>																	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 7 1 3 5 3 6 1 1 P *

item number

FN 127 135 361 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Hyunjoo Choi Hyunjoo Choi 34, Burim-ro, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Dream Village Woosung Apartment 205-402)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 14101				
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3751-9429	
Health food				6		USD37.08	FAX 010-3751-9429	
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
						3708 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127135361JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyunjoo Choi Hyunjoo Choi 34, Burim-ro, Dongan-gu, Anyang-si, Gyeonggi-do (Pyeongchon-dong, Dream Village Woosung Apartment 205-402) 14101, KOREA TEL 010-3751-9429 FAX 010-3751-9429	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 6.18	USD 37.08
総合計 (Total)			6		USD 37.08

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

☒ 第 1 次 第 2 次 第 3 次 第 4 次 第 5 次 第 6 次 第 7 次 第 8 次 第 9 次 第 10 次 第 11 次 第 12 次 第 13 次 第 14 次 第 15 次 第 16 次 第 17 次 第 18 次 第 19 次 第 20 次 第 21 次 第 22 次 第 23 次 第 24 次 第 25 次 第 26 次 第 27 次 第 28 次 第 29 次 第 30 次 第 31 次 第 32 次 第 33 次 第 34 次 第 35 次 第 36 次 第 37 次 第 38 次 第 39 次 第 40 次 第 41 次 第 42 次 第 43 次 第 44 次 第 45 次 第 46 次 第 47 次 第 48 次 第 49 次 第 50 次 第 51 次 第 52 次 第 53 次 第 54 次 第 55 次 第 56 次 第 57 次 第 58 次 第 59 次 第 60 次 第 61 次 第 62 次 第 63 次 第 64 次 第 65 次 第 66 次 第 67 次 第 68 次 第 69 次 第 70 次 第 71 次 第 72 次 第 73 次 第 74 次 第 75 次 第 76 次 第 77 次 第 78 次 第 79 次 第 80 次 第 81 次 第 82 次 第 83 次 第 84 次 第 85 次 第 86 次 第 87 次 第 88 次 第 89 次 第 90 次 第 91 次 第 92 次 第 93 次 第 94 次 第 95 次 第 96 次 第 97 次 第 98 次 第 99 次 第 100 次

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 3 6 9 9 5 2 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 369 952 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)				
To (Addressee) Name & Address Lim Mi-yeon Lim Mi-yeon 67 Dasanjiyeon-ro 146beon-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Dasan-dong, Dasan Bando Yubora Maple Town 2.0) 7411-2104				Postal Code 12284						
				Country KOREA						
Postal Code 135-0064 JAPAN				TEL +82-70-8028-0951		FAX				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3912-2544	
						3		USD7. 23	FAX 010-3912-2544	
No commercial value for customs purpose only.				次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.						
				<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents					日本円換算合計 (円) Total Value 723 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/>
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認		

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 3 6 9 9 5 2 | P *

item number

EN 126 369 952 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Lim Mi-yeon Lim Mi-yeon 67 Dasanjiyeon-ro 146beon-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Dasan-dong, Dasan Bando Yubora Maple Town 2.0) 7411-2104					
		Postal Code 12284					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value USD7.23	TEL 010-3912-2544
							FAX 010-3912-2544
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods </div> <div> <input type="checkbox"/> その他 Others </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
							日本円換算合計 (円) Total Value
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126369952JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lim Mi-yeon Lim Mi-yeon 67 Dasanjijeon-ro 146beon-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Dasan-dong, Dasan Bando Yubora Maple Town 2.0) 7411-2104 12284, KOREA TEL 010-3912-2544 FAX 010-3912-2544	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 2. 41	USD 7. 23
総合計 (Total)			3		USD 7. 23

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 369 952 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 送料金		諸料金	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		g		合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Lim Mi-yeon Lim Mi-yeon 67 Dasanjiyeon-ro 146beon-gil, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Dasan-dong, Dasan Bando Yubora Maple Town 2.0) 7411-2104							
Postal Code 135-0064		JAPAN				Postal Code 12284			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3912-2544		
Health food				3		USD7.23	FAX 010-3912-2544		
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円)			
						Total Value 723 Yen			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces					
ご署名 Signature of the sender				番目 個中 Total number of pieces					

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX 135-0064		JAPAN 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX 135-0064		JAPAN 135-0064	
内容品詳細 health food		HSコード 3		原産国 3		個数 3		正味重量 1807.23		価格 723		損害賠償額 (円) 723	
135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX 135-0064		JAPAN 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		FAX 135-0064		JAPAN 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8028-0951	

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 3 6 7 8 5 5 2 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 123 678 552 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </div>		受付時刻 Time mailed		時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金 Other charges	
		年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		To (Addressee) Name & Address							
		Hye-sun Kang Hye-sun Kang No. 2001, 108-dong, 156, Hwamyeongsindosi-ro, Buk-gu, Busan, Republic of Korea (Hwamyeong-dong, Lotte Nakcheondae Apartment)							
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 46525 Country KOREA							
TEL +82-70-8028-0951 FAX		Country KOREA							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2699-7254 FAX 010-2699-7254		
Health food				6		USD37.08	次の場合は口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods </div> <div> <input type="checkbox"/> その他 Others </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 3708 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; display: inline-block;"> ご注意！ </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/>	
ご署名 Signature of the sender <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 5px;"> Japan Drug Store Sayuri Japan </div>						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) 確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 3 6 7 8 5 5 2 1 P *

item number

EN 123 678 552 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Hye-sun Kang Hye-sun Kang No. 2001, 108-dong, 156, Hwamyeongsindosi-ro, Buk-gu, Busan, Republic of Korea (Hwamyeong-dong, Lotte Nakcheondae Apartment)					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 46525					
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD37.08	TEL 010-2699-7254 FAX 010-2699-7254 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> 3708 Yen </div>	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 50px; margin-right: 5px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 Total number of pieces </div> <div style="margin-left: 20px;"> 個中 Total number of pieces </div> </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; display: inline-block;"> ご注意！ </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN123678552JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hye-sun Kang Hye-sun Kang No. 2001, 108-dong, 156, Hwamyeongsindosi-ro, Buk-gu, Busan, Republic of Korea (Hwamyeong-dong, Lotte Nakcheondae Apartment) 46525, KOREA TEL 010-2699-7254 FAX 010-2699-7254	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 6.18	USD 37.08
総合計 (Total)			6		USD 37.08

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan



(item number) EN 123 678 552 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address Hye-sun Kang Hye-sun Kang No. 2001, 108-dong, 156, Hwamyeongsindosi-ro, Buk-gu, Busan, Republic of Korea (Hwamyeong-dong, Lotte Nakcheondae Apartment)		Postal Code 46525	
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2699-7254 FAX 010-2699-7254
Health food				6		USD37.08	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		3708 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		



お問い合せ番号(item number): EN 123 678 552 JP

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		JAPAN FAX		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		135-0064 TEL +82-70-8028-0951	
内容品詳細 health food		HSコード 6		原産国 6		個数 6		正味重量 6	
価格 135-0064		135-0064		135-0064		135-0064		135-0064	
135-0064		135-0064		135-0064		135-0064		135-0064	

日本 Drug Store Sayuri Japan
 Japan Drug Store Sayuri Japan
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

135-0064
 TEL +82-70-8028-0951

内容品詳細
 health food

HSコード
 6

価格
 135-0064

135-0064

135-0064

135-0064

大正二 第一回 上 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 5 8 4 7 4 7 0 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 847 470 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 送料金		諸料金					
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)							
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX		To (Addressee) Name & Address Han Kwang-seop Han Kwang-seop #101, 52, Cheonho-daero 168 Da-gil, Gangdong-gu, Seoul (Seongnae-dong, Two to One Hive) Postal Code 05383											
		Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Cosmetic Cream		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-6349-1560 FAX 010-6349-1560						
				2		USD9.42	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table><tr><td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td><td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td><td><input type="checkbox"/> その他 Others</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td><td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td></tr></table>			<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample												
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others												
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents												
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 942 Yen						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。			社員確認用 <input type="checkbox"/>				
ご署名 Signature of the sender Japan Drug Store Sayuri Japan						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認				

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 8 4 7 4 7 0 1 P *

item number

EN 125 847 470 JP

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN		配達日時 (Date/time of delivery) 宛名 (Signature of recipient) To (Addressee) Name & Address Han Kwang-seop Han Kwang-seop #101, 52, Cheonho-daero 168 Da-gil, Gangdong-gu, Seoul (Seongnae-dong, Two to One Hive) Postal Code 05383																																									
TEL +82-70-8028-0951		FAX Country KOREA																																									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Cosmetic Cream		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 15%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 15%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 15%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 15%;">正味重量 Net weight</th> <th style="width: 15%;">内容品の価格 Value</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">2</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD9.42</td> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value			2		USD9.42																														
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																																							
		2		USD9.42																																							
No commercial value for customs purpose only.		TEL 010-6349-1560 FAX 010-6349-1560 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table style="width: 100%;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td> <td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td> <td><input type="checkbox"/> その他 Others</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td> <td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td> </tr> </table>		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																		
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample																																										
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others																																										
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents																																										
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物																																									
この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="border: 2px solid red; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを 裏面にして専用パウチに入れてください。																																									
日本円換算合計 (円) Total Value		942 Yen																																									

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125847470JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Han Kwang-seop Han Kwang-seop #101, 52, Cheonho-daero 168 Da-gil, Gangdong-gu, Seoul (Seongnae-dong, Two to One Hive) 05383, KOREA TEL 010-6349-1560 FAX 010-6349-1560	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

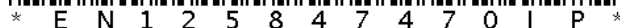
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Cream			2	USD 4. 71	USD 9. 42
総合計 (Total)			2		USD 9. 42

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Japan Drug Store Sayuri Japan

お問い合わせ番号
(item number) EN 125 847 470 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Han Kwang-seop Han Kwang-seop #101, 52, Cheonho-daero 168 Da-gil, Gangdong-gu, Seoul (Seongnae-dong, Two to One Hive) Postal Code 05383		Country KOREA			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0951 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <hr/> Cosmetic Cream		HSコード HS tariff number <hr/>	
内容品の原産国 Country of origin of goods <hr/>		内容品の個数 Number of items contained <hr/> <div style="text-align: center; font-weight: bold;">2</div>		正味重量 Net weight <hr/>		内容品の価格 Value <hr/> <div style="text-align: right;">USD9.42</div>	
<input checked="" type="checkbox"/> 内品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 <small>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.</small>		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 / 個中 _____ Total number of pieces </div>		日本円換算合計 (円) Total Value 942 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Japan Drug Store Sayuri Japan Japan Drug Store Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0951		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-6349-1560		KOREA FAX 010-6349-1560		Han Kwang-seop Han Kwang-seop #101, 52, Cheonho-daero 168 Da-gil, Gangdong-gu, Seoul (Ssongnae-dong, Two to One Hive)		Postal Code 05383									
依頼主 依頼先		内容品詳細 Cosmet ic Cream		HSコード 2		原産国 2		個数 2		正味重量 USD 9.42		損品要償額 (円) 商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書籍		郵便料金 (円) 送料金 (円) 日本円換算額合計 (円)		942		受付日印 Date Stamp		10年保存 受付局控	

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 7 2 7 6 7 7 5 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 276 775 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 送料金		諸料金					
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)							
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX		To (Addressee) Name & Address Yunho Kim Yunho Kim 1502, Building 107, 1790-1 Gyeongchun-ro, Hwado-eup, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Hwado-eup, Yeongjin Greenpil Apartment) Postal Code 12172											
		Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8971-4262 FAX 010-8971-4262						
				2		USD12.34	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table><tr><td><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</td><td><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</td><td><input type="checkbox"/> その他 Others</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</td><td><input type="checkbox"/> 書類 Documents</td></tr></table>			<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample												
<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others												
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents												
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 1234 Yen						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認				
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping													

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 2 7 6 7 7 5 | P *

item number

FN 127 276 775 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		年(Year) 月(Month) 日(Date)		2021 09 06	
		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)			
		To (Addressee) Name & Address					
		Yunho Kim Yunho Kim 1502, Building 107, 1790-1 Gyeongchun-ro, Hwado-eup, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Hwado-eup, Yeongjin Greenpil Apartment)					
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 12172			
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原因国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8971-4262
				2		USD12.34	FAX 010-8971-4262
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円)
							Total Value
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
				番目 ↓ 箇中 Total number of pieces			

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06

作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127276775JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yunho Kim Yunho Kim 1502, Building 107, 1790-1 Gyeongchun-ro, Hwado-eup, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Hwado-eup, Yeongjin Greenpil Apartment) 12172, KOREA TEL 010-8971-4262 FAX 010-8971-4262	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6. 17	USD 12. 34
総合計 (Total)			2		USD 12. 34

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping



(item number) EN 127 276 775 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address			
				Yunho Kim Yunho Kim 1502, Building 107, 1790-1 Gyeongchun-ro, Hwado-eup, Namyangju-si, Gyeonggi-do (Hwado-eup, Yeongjin Greenpil Apartment) Postal Code 12172			
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-8971-4262
Health food				2		USD12.34	FAX 010-8971-4262
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1234 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p> Savuri Japan (Japan) Drop Shipping Savuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </p> <p>135-0064 JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0953 FAX</p>	<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p> <p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
--	---



お問い合わせ番号(item number): EN 127 276 775 JP

[illegible]

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 5 7 2 4 3 9 6 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 724 396 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Park Chan-woo Park Chan-woo #103-1009, 16 Gobun-ro 98beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeosan-dong, Yeonsan Central Park) Postal Code 47579					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0953		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value	
TEL 010-9057-6578 FAX 010-9057-6578		3 USD18. 24					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value		日本円換算合計 (円) Total Value 1824 Yen			
				No commercial value for customs purpose only.			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 7 2 4 3 9 6 | P *

item number

EN 125 724 396 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		To (Addressee) Name & Address Park Chan-woo Park Chan-woo #103-1009, 16 Gobun-ro 98beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Yeonsan Central Park)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 47579			
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9057-6578
Health food				3		USD18.24	FAX 010-9057-6578
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円)
							1824 Yen
							Total Value
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意!	この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。
				番目 個中 Total number of pieces			

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

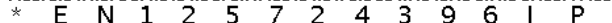
ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125724396JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Chan-woo Park Chan-woo #103-1009, 16 Gobun-ro 98beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Yeonsan Central Park) 47579, KOREA TEL 010-9057-6578 FAX 010-9057-6578	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.08	USD 18.24
総合計 (Total)			3		USD 18.24

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 125 724 396 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed		郵便料金 Postage <div style="border-bottom: 1px solid black; height: 20px;"></div>		諸料金				
		年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 <div style="border-bottom: 1px solid black; height: 20px;"></div>		合計金額 Postage Paid				
Drop Shipping Drop Shipping Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量				To (Addressee) Name & Address Park Chan-woo Park Chan-woo #103-1009, 16 Gobun-ro 98beon-gil, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Yeonsan Central Park) Postal Code 47579				
		Total gross weight _____ g								
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9057-6578	
Health food						3		USD18.24	FAX 010-9057-6578	
									次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains.	
									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.								日本円換算合計 (円) Total Value 1824 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="border-top: 1px solid black; width: 100px; margin: 5px auto;"></div> <div style="position: relative; width: 100px; margin: 5px auto;"> 番目 個中 </div> Total number of pieces				
ご署名 Signature of the sender										

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0953</p> <p>FAX</p>	



EN 1 2 5 7 2 4 3 9 6 1 P

お問い合わせ番号(item number): EN 125 724 396 JP

✂ 後、紙巾の端を、
同様にちとちとに
剪つて、
✂

Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		135-0064 TEL +82-70-8028-0953		JAPAN FAX		135-0064 TEL +82-70-8028-0953		135-0064 TEL +82-70-8028-0953	
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
3		3		USD8.24		3		3		3	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824		1824		1824	
1824		1824		1824		1824					

☐ 小冊子 100円以上 100円未満 50円以上 50円未満 20円以上 20円未満 10円以上 10円未満 5円以上 5円未満 5円未満 1円以上 1円未満 1円未満

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 2 4 6 8 7 5 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 246 875 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Heo Young-sook Heo Young-sook Room 1305, 102-dong, Namsan Green Town, 1950, Dalgubeol-daero, Jung-gu, Daegu Postal Code 41974					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0953		FAX		TEL 010-5506-0889 FAX 010-5506-0889		次の場合に口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents							
Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	日本円換算合計 (円) Total Value
Health food				2		USD11.94	
Health food				2		USD13.50	
No commercial value for customs purpose only.							2544 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 2 4 6 8 7 5 I P *

item number

FN 127 246 875 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Heo Young-sook Heo Young-sook Room 1305, 102-dong, Namsan Green Town, 1950, Dalgubeol-daero, Jung-gu, Daegu				Postal Code 41974	
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0953 FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5506-0889 FAX 010-5506-0889 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (x), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
Health food				2		USD11.94	
Health food				2		USD13.50	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.							2544 Yen
<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
				番目 個中 Total number of pieces			

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2021 / 09 / 06

作成地(Place) :Tokyo

<p>ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0953 FAX</p>	<p>郵便物番号 (Mail Item No.): EN127246875JP</p> <p>送達手段 (Shipped Per) : E M S</p> <p>支払い条件(Terms of Payment):</p> <p>備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)</p> <p>Invoice No.</p>
<p>お届け先 (Addressee): Heo Young-sook Heo Young-sook Room 1305, 102-dong, Namsan Green Town, 1950, Dalgubeol-daero, Jung-gu, Daegu 41974, KOREA</p> <p>TEL 010-5506-0889 FAX 010-5506-0889</p>	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

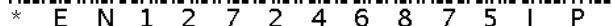
郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



(item number) EN 127 246 875 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		Drop Shipping Drop Shipping		g		To (Addressee) Name & Address Heo Young-sook Heo Young-sook Room 1305, 102-dong, Namsan Green Town, 1950, Dalgubeol-daero, Jung-gu, Daegu	
Postal Code 135-0064 JAPAN		JAPAN		Country KOREA		Postal Code 41974	
TEL +82-70-8028-0953		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-5506-0889 FAX 010-5506-0889	
Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	次の場合に口(X)をつけてください Insert a cross (X), if the item contains.
Health food				2		USD11.94	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
				2		USD13.50	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	
2544 Yen		2544 Yen		2544 Yen		2544 Yen	
内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		2544 Yen	
署名 Signature of the sender		2544 Yen		2544 Yen		2544 Yen	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0953 FAX</p>	<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
--	--	--

Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0953		FAX 135-0064		JAPAN 郵便先		Heo Young-sook Heo Young-sook Room 1305, 102-dong, Namsan Green Town, 1950, Daegubeol-daero, Jung-gu, Daegu													
内容品詳細 Health food Health food		HSコード 2 2		原産国 2 2		個数 2 2		正味重量 USD11.94 USD13.50		価格 2544		申告要貨額 (円) 日本円換算額合計 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 梱包料金 (円)		合計 (円) (Gross Weight) 2544		日本円換算額合計 (円) 2544		受付日付印 Date Stamp	

送り状 (Dispatch Note)

物品用(For goods)



* E N 1 2 5 7 0 9 2 5 2 1 P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 709 252 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX		To (Addressee) Name & Address Seolah Yoon Seolah Yoon Room 402, 98-17, Bulgwang-ro, Eunpyeong-gu, Seoul (Bulgwang-dong, Myungga Town) Postal Code 03363					
		Country KOREA					
		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 1		正味重量 Net weight 内容品の価格 Value USD6.57	
		内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		日本円換算合計 (円) Total Value 657 Yen	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<div style="background-color: #ffcccc; padding: 5px; border: 1px solid red;"> ご注意！ </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	
(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		No commercial value for customs purpose only.					
		次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 7 0 9 2 5 2 | P *

item number

FN 125 709 252 JP

From (Sender) Name & Address <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; margin-top: 5px;"> 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06 </div> Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		配達日時 (Date/time of delivery) <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; margin-top: 5px;"> To (Addressee) Name & Address Seolah Yoon Seolah Yoon Room 402 98-17, Bulgwang-ro, Eunpyeong-gu, Seoul (Bulgwang-dong, Myungga Town) </div> 配達日時 (Date/time of delivery) 2021 09 06																																														
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 03363																																														
TEL +82-70-8028-0953		FAX Country KOREA																																														
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 25%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 25%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 25%;">正味重量 Net weight</th> <th style="width: 25%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD6.57</td> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value			1		USD6.57																																			
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																																												
		1		USD6.57																																												
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開梱される場合があることに同意します。 <small>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.</small>		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物																																														
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 657 Yen																																														
この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		<div style="border: 2px solid red; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。																																														

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.57	USD 6.57
総合計 (Total)			1		USD 6.57

Savuri Japan (Japan) Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 125 709 252 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		To (Addressee) Name & Address Seolah Yoon Seolah Yoon Room 402, 98-17, Bulgwang-ro, Eunpyeong-gu, Seoul (Bulgwang-dong, Myungga Town)		Postal Code 03363	
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA		TEL 010-6610-9929 FAX 010-6610-9929	
TEL +82-70-8028-0953		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight 内容品の価格 Value	
Health food				1		USD6.57	
						次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
						日本円換算合計 (円) Total Value	
						657 Yen	
No commercial value for customs purpose only.		20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番号 個中 Total number of pieces			
内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		署名 Signature of the sender					

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0953</p> <p>FAX</p>	


Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	Drop Shipping Drop Shipping	お届け先	
135-0064		JAPAN	
TEL +82-70-8028-0953	FAX		
内容品詳細	HSコード	原産国	個数
health food			1
正味重量	価格	損品要償額 (円)	
ISO6.57		<input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 書籍	
No commercial value for customs purposes only.		日本円換算額合計 (円) 657	
受付日印 Date Stamp		郵便料金 (円) 送料金 (円) 合計 (円) (Postage) 日本円換算額合計 (円)	

Seolah Yoon
Seolah Yoon
Room 402,
98-17, Bulgwang-ro, Eunpyeong-gu, Seoul (Bulgwang-dong,
Myunega Town)

Postal Code 03363

Country KOREA


TEL 010-6610-9929 FAX 010-6610-9929



受付局控

10年保存

* E N 1 2 5 7 0 9 2 5 2 J P *



☒ 内包品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに留意します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 5 4 1 1 9 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 154 119 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 11 00		郵便料金 送料金 諸料金	
		Drop Shipping Drop Shipping Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
To (Addressee) Name & Address Kang-Gyeonghwa Kang-Gyeonghwa #901, 801-dong, 33, Dongsu 4-gil, Sangju-si, Gyeongsangbuk-do (Muyang-dong, Sangju Muyang LH Millennium Tree) Postal Code 37167				総重量 Total gross weight g 2000		国名 Country KOREA	
		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food					
No commercial value for customs purpose only.				TEL 010-9905-4788 FAX 010-9905-4788 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>			
		ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		ご注意！ この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 5 4 1 1 9 1 P *

item number

EN 127 154 119 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Kang-Gyeonghwa Kang-Gyeonghwa #901, 801-dong, 33, Dongsu 4-gil, Sangju-si, Gyeongsangbuk-do (Muyang-dong, Sangju Muyang LH Millennium Tree) Postal Code 37167					
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9905-4788 FAX 010-9905-4788 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
				5		USD29.30	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127154119JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kang-Gyeonghwa Kang-Gyeonghwa #901, 801-dong, 33, Dongsu 4-gil, Sangju-si, Gyeongsangbuk-do (Muyang-dong, Sangju Muyang LH Millennium Tree) 37167, KOREA TEL 010-9905-4788 FAX 010-9905-4788	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			5	USD 5.86	USD 29.30
総合計 (Total)			5		USD 29.30

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 154 119 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 送料金		諸料金	
Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid			
				g					
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address					
				Kang-Gyeonghwa Kang-Gyeonghwa #901, 801-dong, 33, Dongsu 4-gil, Sangju-si, Gyeongsangbuk-do (Muyang-dong, Sangju Muyang LH Millennium Tree) Postal Code 37167					
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9905-4788		
							FAX 010-9905-4788		
Health food				5		USD29.30	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample		
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others		
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents		
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value		
							2930 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
ご署名 Signature of the sender									

…… ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0953</p> <p>FAX</p>	




* F N 1 2 7 1 5 4 1 1 9 1 P *

お問い合わせ番号(item number): EN 127 154 119 JP

✂ 切り離し後、面用紙と一枚に郵便物に貼り付け、郵便物に同様に貼り付け、封筒に入れ、封筒を閉じる。

Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Kang-gyeonghwa Kang-gyeonghwa #901, 801-dong, 33, Dongsu 4-gil, Sangju-si, Gyeong-sangbuk-do (Muyang-dong, Sangju Muyang LH Millennium Tree)	
135-0064 TEL +82-70-8028-0953		37167 Postal Code	
内容品詳細 Health food		国産国 個数 5	
HSコード 1302.12.00		正味重量 価格 USD9.30	
1302.12.00		梱包費 送料 手数料 消費税 合計 (円) (Gross Weight) (Postage)	
1302.12.00		日本円換算 額合計 (円) 2930	
No commercial value for customs purpose only		受付日付印 Date Stamp	



受付局控
 10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 5 6 4 1 1 4 4 | P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 641 144 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Yeo Do-hwan Yeo Do-hwan #402 Kukdong Crete Co., Ltd. 51, Boramae-ro 5-gil, Dongjak-gu, Seoul (Sindaebang-dong, Lotte Tower) Postal Code 07071					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0953		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value TEL 010-3215-8771 FAX 010-3215-8771	
2021 09 06		2021 09 06				2021 09 06	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 1992 Yen		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		20万円超 申告対象郵便物					
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping		社員確認用 航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) が確認		日本円換算合計 (円) Total Value 1992 Yen		この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		20万円超 申告対象郵便物					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 5 6 4 1 1 4 4 | P *

item number

FN 125 641 144 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
				To (Addressee) Name & Address Yeo Do-hwan Yeo Do-hwan #402 Kukdong Crete Co., Ltd. 51, Boramae-ro 5-gil, Dongjak-gu, Seoul (Sindae-bang-dong, Lotte Tower)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 07071				
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3215-8771	
							FAX 010-3215-8771	
				3		USD19.92	次の場合は口×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value	
		No commercial value for customs purpose only.				1992 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125641144JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yeo Do-hwan Yeo Do-hwan #402 Kukdong Crete Co., Ltd. 51, Boramae-ro 5-gil, Dongjak-gu, Seoul (Sindaebang-dong, Lotte Tower) 07071, KOREA TEL 010-3215-8771 FAX 010-3215-8771	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6. 64	USD 19. 92
総合計 (Total)			3		USD 19. 92

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される機会があることに同意します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 4 5 4 1 2 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 127 145 412 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)	
		To (Addressee) Name & Address Nam Mihwa Nam Mihwa 1504, 110-dong, 50 Maebong-gil, Seongdong-gu, Seoul					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 04731					
TEL +82-70-8028-0953		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2207-0378 FAX 010-2207-0378
Health food				5		USD29.30	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 2930 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping				(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 4 5 4 1 2 | P *

item number

FN 127 145 412 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		Item number			配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
		Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo			To (Addressee) Name & Address Nam Mihwa Nam Mihwa 1504, 110-dong, 50 Maebong-gil, Seongdong-gu, Seoul			Postal Code 04731			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA			Postal Code 04731				
TEL +82-70-8028-0953		FAX									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2207-0378		
Health food						5		USD29.30	FAX 010-2207-0378		
									次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.		
									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
									<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods		<input type="checkbox"/> その他 Others
									<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods		<input type="checkbox"/> 書類 Documents
				No commercial value for customs purpose only.				日本円換算合計 (円)		2930 Yen	
				Total Value							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。			

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN127145412JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Nam Mihwa Nam Mihwa 1504, 110-dong, 50 Maebong-gil, Seongdong-gu, Seoul 04731, KOREA TEL 010-2207-0378 FAX 010-2207-0378	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			5	USD 5.86	USD 29.30
総合計 (Total)			5		USD 29.30

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping

お問い合わせ番号
(item number) EN 127 145 412 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額			郵便料金 送料金		諸料金	
Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Drop Shipping Drop Shipping		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
				g						
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address						
				Nam Mihwa Nam Mihwa 1504, 110-dong, 50 Maeboong-gil, Seongdong-gu, Seoul						
TEL +82-70-8028-0953				FAX		Country KOREA		Postal Code 04731		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2207-0378	
Health food						5		USD29.30	FAX 010-2207-0378	
									次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
									<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others	
									<input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents	
				No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value	
									2930 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご署名 Signature of the sender										

EMS受取書 (Sender's Copy②)

<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p>	<p>日付印 Date Stamp</p>
<p>Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Sayuri Japan (Japan) Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0953</p> <p>FAX</p>	

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan (Japan) Sayuri Japan (Japan) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お預け先	Nam Mi-hwa Nam Mi-hwa 1504, 110-dong, 50 Maebong-gil, Seongdong-gu, Seoul
ご依頼主	JAPAN	Postal Code*04731
135-0064	FAX	COUNTRY KOREA
TEL +82-70-8028-0953	HSコード	TEL010-2207-0378 FAX 010-2207-0378
内容品詳細	原産国	損害賠償額 (円)
Health food		正味重量 価格
		USD\$ 30
		数量 5
		梱包方法
		商品見本
		贈物
		販売品
		送出品
	No commercial value for customs purposes only.	日本円換算額合計 (円) 2930
		受付日印 Date Stamp
		送料金 (円) 燃料金 (円)
		合計 (円) (Gross Weight)
		合計 (円) (Postage)

10年保存

受付局控

* E N 1 2 7 1 4 5 4 1 2 J P *

※ 内記品は危険物に該当しません。危険物の増貼のため、開封される場合があることに留意します。

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 9 8 5 2 5 1 | P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 985 251 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 10 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0954 FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Jeong-ae Kim Jeong-ae #102, 35 Daehak-ro 55beon-gil, Nam-gu, Ulsan (Mugeo-dong, Core Art Town) Postal Code 44617					
		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD35.46	TEL 010-4008-3868
							FAX 010-4008-3868
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD35.46	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value 3546 Yen
No commercial value for customs purpose only.		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>	
ご署名 Signature of the sender Overseas Drop Shipping Sayuri Japan		航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) かどうか確認					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 6 9 8 5 2 5 1 | P *

item number

EN 126 985 251 JP

From (Sender) Name & Address Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Kim Jeong-ae Kim Jeong-ae #102, 35 Daehak-ro 55beon-gil, Nam-gu, Ulsan (Mugeo-dong, Core Art Town)					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 44617					
TEL +82-70-8028-0954		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value USD35.46	TEL 010-4008-3868 FAX 010-4008-3868 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> 3546 Yen </div>	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 50px; margin-right: 5px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 Total number of pieces </div> <div style="margin-left: 10px;"> 個中 Total number of pieces </div> </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0954 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN126985251JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Jeong-ae Kim Jeong-ae #102, 35 Daehak-ro 55beon-gil, Nam-gu, Ulsan (Mugeo-dong, Core Art Town) 44617, KOREA TEL 010-4008-3868 FAX 010-4008-3868	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5.91	USD 35.46
総合計 (Total)			6		USD 35.46

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Overseas Drop Shipping Sayuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 985 251 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Kim Jeong-ae Kim Jeong-ae #102, 35 Daehak-ro 55beon-gil, Nam-gu, Ulsan (Mugeo-dong, Core Art Town) Postal Code 44617		日本円換算合計 (円) Total Value 3546 Yen					
Postal Code 135-0064 JAPAN						Country KOREA			
TEL +82-70-8028-0954		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-4008-3868 FAX 010-4008-3868 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>			
HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value	
Health food				6				USD35.46	
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 100px; margin-right: 10px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div> </div>					
ご署名 Signature of the sender									

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
TEL +82-70-8028-0954		FAX		



お問い合わせ番号(item number) : EN 126 985 251 JP

✂ 後、紙巾の端を、
同用紙で、
とちて、
箱に、
同様に、
入れ、
✂

Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0954		JAPAN FAX	
内容品詳細 health food		HSコード	原産国	個数 6	正味重量 価格 USD5.46
内容品詳細 health food					損毀賠償額 (円) 3546
内容品詳細 health food					日本円換算 額合計 (円) 3546
内容品詳細 health food					日本円換算 額合計 (円) 3546

Kim Jeong-ae
Kim Jeong-ae
#102, 35 Daehak-ro
55beon-gil, Nam-gu,
Ulsan (Mugeo-dong, Core
Art Town)

Postal Code 44617

Country KOREA

TEL 010-4008-3868 FAX 010-4008-3868

お届け先

135-0064

TEL +82-70-8028-0954

JAPAN

FAX

内容品詳細
health food

HSコード

原産国

個数
6

正味重量

価格
USD5.46

損毀賠償額 (円)
3546

日本円換算 額合計 (円)
3546

内容品詳細
health food

HSコード

原産国

個数
6

正味重量

価格
USD5.46

損毀賠償額 (円)
3546

日本円換算 額合計 (円)
3546

☐ 小冊子 100円以上 送料別
☐ 小冊子 100円未満 送料別
☐ 小冊子 100円未満 送料別

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 6 3 5 7 0 4 4 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 126 357 044 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed		受付時刻 Time mailed		時 (hour)		分 (Minute)		郵便料金 Postage		諸料金	
		年 (Year)	月 (Month)	日 (Date)									
Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		2021		09		06		合計金額 Postage Paid				円 (yen)	
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA		Postal Code 57973							
TEL +82-70-8028-0954		FAX											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4123-7323						
Health food				3		USD18.33	FAX 010-4123-7323						
							次の場合は口(X)をつけてください						
							Insert a cross (X), if the item contains.						
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample						
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others						
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents						
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円)		1833 Yen				
							Total Value						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物					この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/>		
ご署名 Signature of the sender							番目 個中 Total number of pieces		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		・航空危険物の 説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超)が 確認		
Overseas Drop Shipping Sayuri Japan													

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* F N 1 2 6 3 5 7 0 4 4 | P *

item number

EN 126 357 044 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address			
				Soojin Choi Soojin Choi #108-902, 372-5 Jibong-ro, Haeryong-myeon, Suncheon-si, Jeollanam-do (Haeryong-myeon, Shinwon Arsis)			
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 57973			
TEL +82-70-8028-0954		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4123-7323
				3		USD18.33	FAX 010-4123-7323
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 6.11	USD 18.33
総合計 (Total)			3		USD 18.33

Overseas Drop Shipping Savuri Japan



お問い合わせ番号

(item number) EN 126 357 044 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		g					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0954 FAX				To (Addressee) Name & Address Soojin Choi Soojin Choi #108-902, 372-5 Jibong-ro, Haeryong-myeon, Suncheon-si, Jeollanam-do (Haeryong-myeon, Shinwon Arsis) Postal Code 57973			
				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4123-7323 FAX 010-4123-7323
Health food				3		USD18.33	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		1833 Yen	
ご署名 Signature of the sender							

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8028-0954	FAX	
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA 日付印 Date Stamp

Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Overseas Drop Shipping Sayuri Japan Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0954		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-4123-7323		135-0064 FAX 010-4123-7323		135-0064 TEL 010-4123-7323		135-0064 FAX 010-4123-7323	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード		原産国		個数 3		正味重量 USD8.33		価格 USD8.33		損害賠償額 (円) 1833	
内容品詳細 health food		HSコード											

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 7 1 4 0 9 1 4 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) FN 127 140 914 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid 円 (yen)				
		総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Jeon Cheol Hong Jeon Cheol Hong KR-26, 103-dong 1301, Kumho Euollim Apartment, 57, Kkotmaeul-ro, Seo-gu, Busan Postal Code 49207						
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA								
TEL +82-70-8028-0951 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight USD4.98	内容品の価格 Value	TEL 010-2484-2609 FAX 010-2484-2609	
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this piece 番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。		日本円換算合計 (円) Total Value 498 Yen
		ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Website		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.		社員確認用 <input type="checkbox"/>		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認		

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 7 1 4 0 9 1 4 | P *

item number

FN 127 140 914 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Jeon Cheol Hong Jeon Cheol Hong KR-26, 103-dong 1301, Kumho Eoullim Apartment, 57, Kkotmaeul-ro, Seo-gu, Busan Postal Code 49207			
TEL +82-70-8028-0951		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD4.98	TEL 010-2484-2609 FAX 010-2484-2609 次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> 498 Yen </div>	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 50px; margin-right: 5px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div> </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; display: inline-block;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place):Tokyo

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 2. 49	USD 4. 98
総合計 (Total)			2		USD 4. 98

Sayuri Japan Website



お問い合わせ番号

(item number) EN 127 140 914 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Jeon Cheol Hong Jeon Cheol Hong KR-26, 103-dong 1301, Kumho Eoullim Apartment, 57, Kkotmaeul-ro, Seo-gu, Busan		Postal Code 49207			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL +82-70-8028-0951 FAX		TEL 010-2484-2609 FAX 010-2484-2609	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 2	正味重量 Net weight 600g	内容品の価格 Value USD4.98	次の場合に口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 498 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender	

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064 JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0951</p> <p>FAX</p>	<p>EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
--	--	--	--

Sayuri Japan Website Sayuri Japan Website Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お届け先 Jeon Cheol Hong Jeon Cheol Hong KR-26, 103-dong 1301, Kumho Euilim Apartment, 57, Kkotmaeul-ro, Seo-gu, Busan	
135-0064		JAPAN	
TEL +82-70-8028-0951	FAX	Country KOREA	
内容品詳細 health food	HSコード	原産国	個数 2
			正味重量 ISD4.98
			商品見本 <input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 郵便
			損品要償額 (円)
			日本円換算額合計 (円) 498
			受付日印 Date Stamp
135-0064		TEL 010-2484-2609 FAX 010-2484-2609	
135-0064		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
135-0064		合計 (円) (Postage)	
135-0064		合計 (円) (Postage)	

☒ 外国品は危険物に該当しません。危険物の増額のため、開報される場合があることに留意します。

受付局控

10年保存

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 5 8 6 3 8 7 0 1 P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 863 870 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 00 00		郵便料金 Postage 諸料金 Others	
		合計金額 Postage Paid 円 (yen)		総重量 Total gross weight g			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Jeon Seong-hwon Jeon Seong-hwon Gwangju Beauty Salon, 79 Jungang-gil, Gwanak-gu, Seoul					
		Country KOREA Postal Code 08746					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8278-9969 FAX 010-8278-9969
		2	USD13.56	次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>			
日本円換算合計 (円) Total Value 1356 Yen		No commercial value for customs purpose only.					
		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.			
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		ご注意！ この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。					
社員確認用 <input type="checkbox"/>		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認					
		航空危険物の説明・確認					

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 8 6 3 8 7 0 1 P *

item number

EN 125 863 870 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)			ご署名 (Signature of recipient)			
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address Jeon Seong-hwon Jeon Seong-hwon Gwangju Beauty Salon, 79 Jungang-gil, Gwanak-gu, Seoul						
				Postal Code 08746						
Postal Code 135-0064		JAPAN		Country KOREA						
TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-8278-9969						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	FAX 010-8278-9969	
Health food						2		USD13.56	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
									<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	
									<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
									<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	
									<input type="checkbox"/> その他 Others	
									<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	
									<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
				No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円)	1356 Yen
				Total Value						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
						番目 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125863870JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jeon Seong-hwon Jeon Seong-hwon Gwangju Beauty Salon, 79 Jungang-gil, Gwanak-gu, Seoul 08746, KOREA TEL 010-8278-9969 FAX 010-8278-9969	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 6.78	USD 13.56
総合計 (Total)			2		USD 13.56

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



(item number) EN 125 863 870 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量		合計金額 Postage Paid			
		Total gross weight g					
Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address					
		Jeon Seong-hwon Jeon Seong-hwon Gwangju Beauty Salon, 79 Jungang-gil, Gwanak-gu, Seoul					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA		Postal Code 08746	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8278-9969
Health food				2		USD13.56	FAX 010-8278-9969
							次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円)	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		Total Value 1356 Yen	
ご署名 Signature of the sender				番目 個中 Total number of pieces			

EMS受取書 (Sender's Copy②)

<p> Savuri Japan Drop Shipping Savuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo </p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p> TEL +82-70-8028-0952 FAX </p>	<p> Country KOREA 日付印 Date Stamp </p>
<p> EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 </p>		



お問い合わせ番号(item number): EN 125 863 870 JP

✕切り離し後、両用紙とちに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください✕

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 日本	
お届け先 Jeon Seong-hwon Jeon Seong-hwon Gwangju Beauty Salon, 79 Jungang-gil, Gwanak-gu, Seoul		郵便番号 08746		国名 KOREA		TEL010-8278-9969 FAX 010-8278-9969	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD13.56	

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 2 5 5 4 2 4 7 8 | P *

お問い合わせ番号

(item number) EN 125 542 478 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute) 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 送料金 諸料金 合計金額 Postage Paid _____ 円 (yen)									
		Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adelium) Postal Code 61253		Country KOREA									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food				HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value		TEL 010-7907-3434 FAX 010-7907-3434 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>	
No commercial value for customs purpose only.														日本円換算合計 (円) Total Value 623 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; text-align: center;"> ご注意！ </div> この用紙は送り状です。 専用バウチに入れてください。				社員確認用 <input type="checkbox"/>	
ご署名 Signature of the sender Posconetworks						(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.									

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 2 5 5 4 2 4 7 8 | P *

item number

FN 125 542 478 JP

From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)	
		To (Addressee) Name & Address Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adelium)					
Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 61253					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 1	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD6.23	TEL 010-7907-3434 FAX 010-7907-3434 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods </div> <div> <input type="checkbox"/> その他 Others </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value <div style="display: flex; align-items: center;"> 623 Yen </div>
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces <div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border-bottom: 1px solid black; width: 50px; margin-right: 10px;"></div> <div style="text-align: center;"> 番目 個中 Total number of pieces </div> </div>		<div style="background-color: red; color: white; padding: 5px; display: inline-block;"> ご注意! </div> この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 09 / 06
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

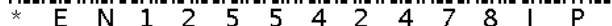
ご依頼主 (Sender): Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN125542478JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adelium) 61253, KOREA TEL 010-7907-3434 FAX 010-7907-3434	備考 (Remarks): <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 6.23	USD 6.23
総合計 (Total)			1		USD 6.23

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)
Posconetworks



お問い合わせ番号

(item number) EN 125 542 478 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 09 06		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adelium) Postal Code 61253		Country KOREA TEL 010-7907-3434 FAX 010-7907-3434	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight _____ g	内容品の価格 Value _____	次の場合には口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品品 Returned goods </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents </div> </div>
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 623 Yen	
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 _____ 個中 Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender	

…… ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

<p>Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p>	<p>TEL +82-70-8028-0952</p> <p>FAX</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
<p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>		

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 正味重量 個数 原産国 HSコード 内容品詳細 1 1 health food		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 正味重量 個数 原産国 HSコード 内容品詳細 1 1 health food	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434		KOREA TEL010-7907-3434	
Lee Cheonhaeng Lee Cheonhaeng #103-903, 77, Cheonbyeonu-ro 79beon-gil, Buk-gu, Gwangju (Im-dong, Korea Adellium)		61253 Postal Code		KOREA TEL01									